

5) Robert Bosch Elektronika Kft.
Robert Bosch út 2
3000 HATVAN
HU Hungary

1) Robert Bosch GmbH

Robert-Bosch-Platz 1
DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh

10) Your sign	11) Your Order No.	Date
	550004530501	05.04.2022

19) Shipping type	truck collect. load
-------------------	---------------------

25) Dispatch Address
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)

Sender VATID HU26951542

If queries please specify customer and deliver note no.

1) Customer	5) Supplier No.	LNR	Packb.	LKZ	Z abs	Sov	KZA
1000911829	0091024089	UJ					

Kbg Delivery/Installation is made by property reservation according to our conditions, which underlie the contractual relationship.

15) additional data customer	17) Dispatch place cHub
------------------------------	-----------------------------------

20) Incoterms 2010	21) Packing type
Free Carrier	5 PAL

Destination	Distance	Time	Cost
London	1000	10	100
Paris	1200	12	120
Rome	1500	15	150
Madrid	1800	18	180
Barcelona	2000	20	200
Amsterdam	2200	22	220
Brussels	2400	24	240
Frankfurt	2600	26	260
Munich	2800	28	280
Berlin	3000	30	300
Warsaw	3200	32	320
Prague	3400	34	340
Vienna	3600	36	360
Zurich	3800	38	380
Geneva	4000	40	400
Lyon	4200	42	420
Marseille	4400	44	440
Nice	4600	46	460
Montpellier	4800	48	480
Toulouse	5000	50	500
Nantes	5200	52	520
Bordeaux	5400	54	540
Lille	5600	56	560
Strasbourg	5800	58	580
Colmar	6000	60	600
Kyiv	6200	62	620
Moscow	6400	64	640
St. Petersburg	6600	66	660
Sochi	6800	68	680
Yekaterinburg	7000	70	700
Novosibirsk	7200	72	720
Omsk	7400	74	740
Novokuznetsk	7600	76	760
Krasnodar	7800	78	780
Rostov-on-Don	8000	80	800
Samara	8200	82	820
Ufa	8400	84	840
Kazan	8600	86	860
Perm	8800	88	880
Izhevsk	9000	90	900
Sverdlovsk	9200	92	920
Chelyabinsk	9400	94	940
Yaroslavl	9600	96	960
Nizhny Novgorod	9800	98	980
Volgograd	10000	100	1000

Delivery note no

2) Receiver note

1000

Creationday
18.11.2022

14) Our
Order-No.
25330241

23) Total weight kg	24)
gross 560,6	net 318,8

26) Receipt-/unload-point

14249

[29) Description of delivery

Control Unit; ATCU-2-9.4

40) Receiver notes

Quty. (Is)	+/-	Notes
------------	-----	-------

320

20667

KUEHNLE + NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 320

Quantità effettiva:

Una infallaggio:

Quantitative Analysis

Conformità alle schede d'imballo:

Controllo No: 12/11/77

Data

Rotation	Receiver notes
----------	----------------

Date

42) Entry notes

43) Quantity check

44) Quality check/Testreport

45) Receiver

[46) Invoice check



19745342

BVE13384

Veszélyes áruknál az esetleges bizonylatokon kívül a rovat utolsó sorába beírandó az osztály, a szám és adott esetben a betű.

In case of dangerous goods mention, besides the possible certification on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.

Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, der Ziffer, gegebenenfalls der Buchstabe.

1-15 und 21+22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders
To be completed on the senders own responsibility 1-15 including 21+22.
1-15 továbbá 21+22 rovatokat a feladó tölti ki saját felelősségére.

1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country) Absender (Name, Anschrift, Land) Robert Bosch Elektronikai Kft. Robert Bosch út 2 3000 Hatvan HUNGARY				NEMZETKOZI FUVARLEVEL INTERNATIONAL CONSIGNMENT INTERNATIONALER FRACHTBRIEF A fuvarozásra előtérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók. This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Strassengüterverkehr (CMR)			
2 Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country) Empfänger (Name, Anschrift, Land) Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) ITALY				16 Fuvarozó (Név, cím, ország) Carrier (Name, address, country) Frachtführer (Name, Anschrift, Land) 2010331 S.C. LUAR S.R.L. Comunarziilor, nr. 10 AR - RO 148			
3 Az áru kiszolgáltatási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység / place / Ort Modugno (BA) ország / country / Land ITALY				17 További fuvarozók (Név, cím, ország) Successive carriers (Name, address, country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)			
4 Az áru átvételének helye és időpontja (helység, ország, időpont) Place and date of taking over of the goods (Place, country, date) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység / place / Ort Hatvan ország / country / Land HUNGARY időpont / date / Datum 20221121				18 A fuvarozó fenntartásai és bejegyzései Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer			
5 Mellékelt okmányok Annexed documents Beigefügte Dokumente SAP1038079							
6 Jel és szám Marks and Nos Kennzeichen und Nummern	7 Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke	8 Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung	9 Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung des Gutes	10 Statisztikai szám Statistical number Statistiknummer	11 Bruttó súly (kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg	12 Térfogat (m³) Volume in m³ Umfang in m³	
	132	PAL	KFZ TÚROR		14,956.000		
					14,956.000		
13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)				19 Fizetendő To be paid by Zu zahlen vom	Feladó, Sender, Absender	Pénznem, Currency, Währung	Átvevő Consignee Empfänger
14 Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung							
15 Fuvardíj-fizetési rendelkezések Direction as to freight payment Frachtzahlungsanweisungen Bérmentve, freight paid, frei Bérmentesítés nélkül, freight to be paid, unfrei x				20 Különleges megállapodások Special agreements Besondere Vereinbarungen			
21 Kiállítás helye, időpontja Established in Ausgefertigt in Robert Bosch Elektronika Kft. 3000 Hatvan, Robert Bosch út 2. EORI: HU0000003018				22 A fuvarozó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers am on 20221121 KUEHNLE & WAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA)			
23 Az átvevő aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the consignee Unterschrift und Stempel des Empfängers Az átvevő aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the consignee Unterschrift und Stempel des Empfängers							
25 Jármű Vehicle Fahrzeug		Rendszám Registration number Kennzeichen	Rakomány Useful load Nutzlast				
		B96RTL					
		B978LUA					

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"